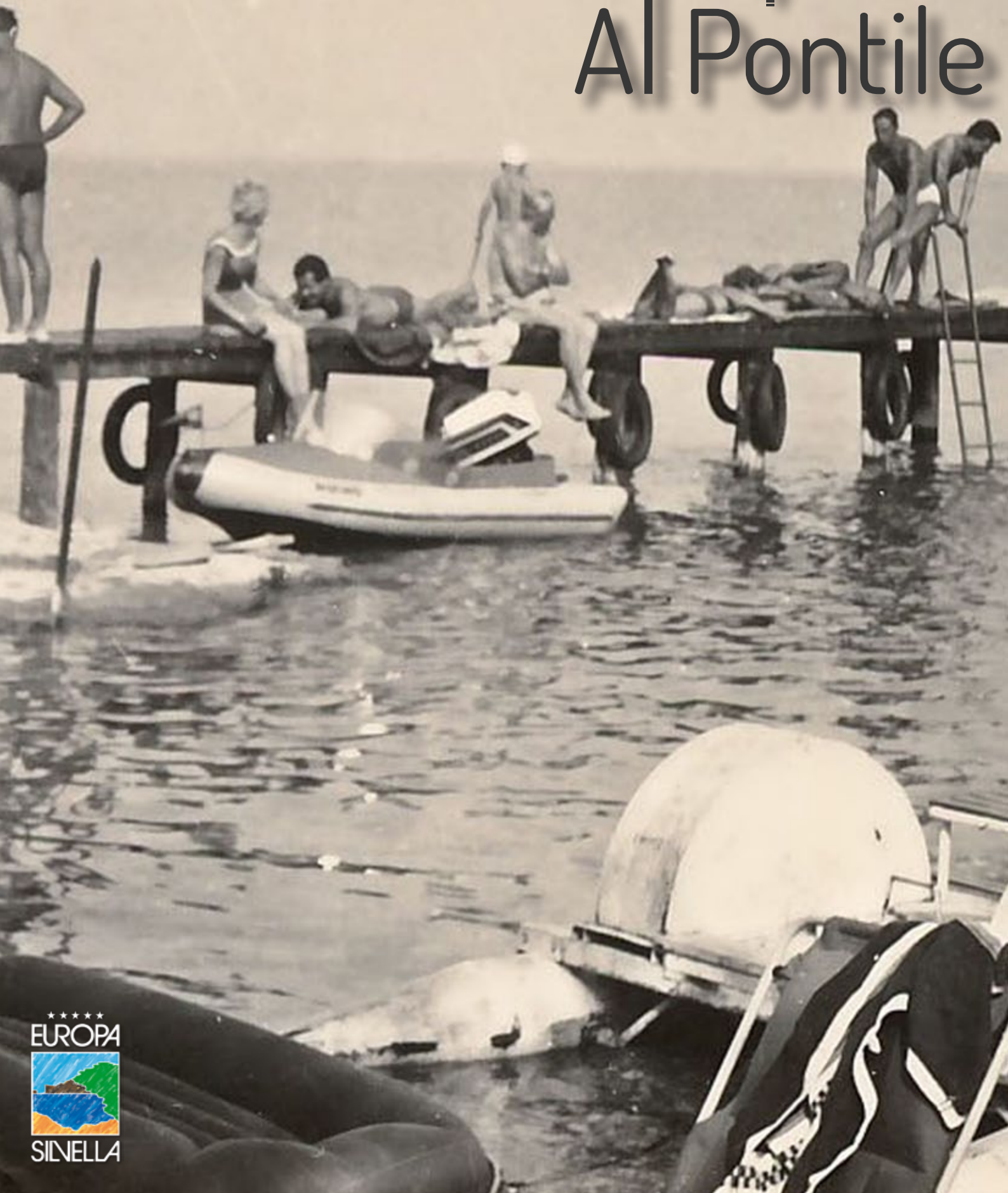


Al Pontile





**INSALATA DI POLPO
CROCCANTE ALLA
MEDITERRANEA***

€ 11.00

Warm crispy octopus salad
with cherry tomato, capers and
black olives.

Warmer, knuspriger

Tintenfischsalat mit

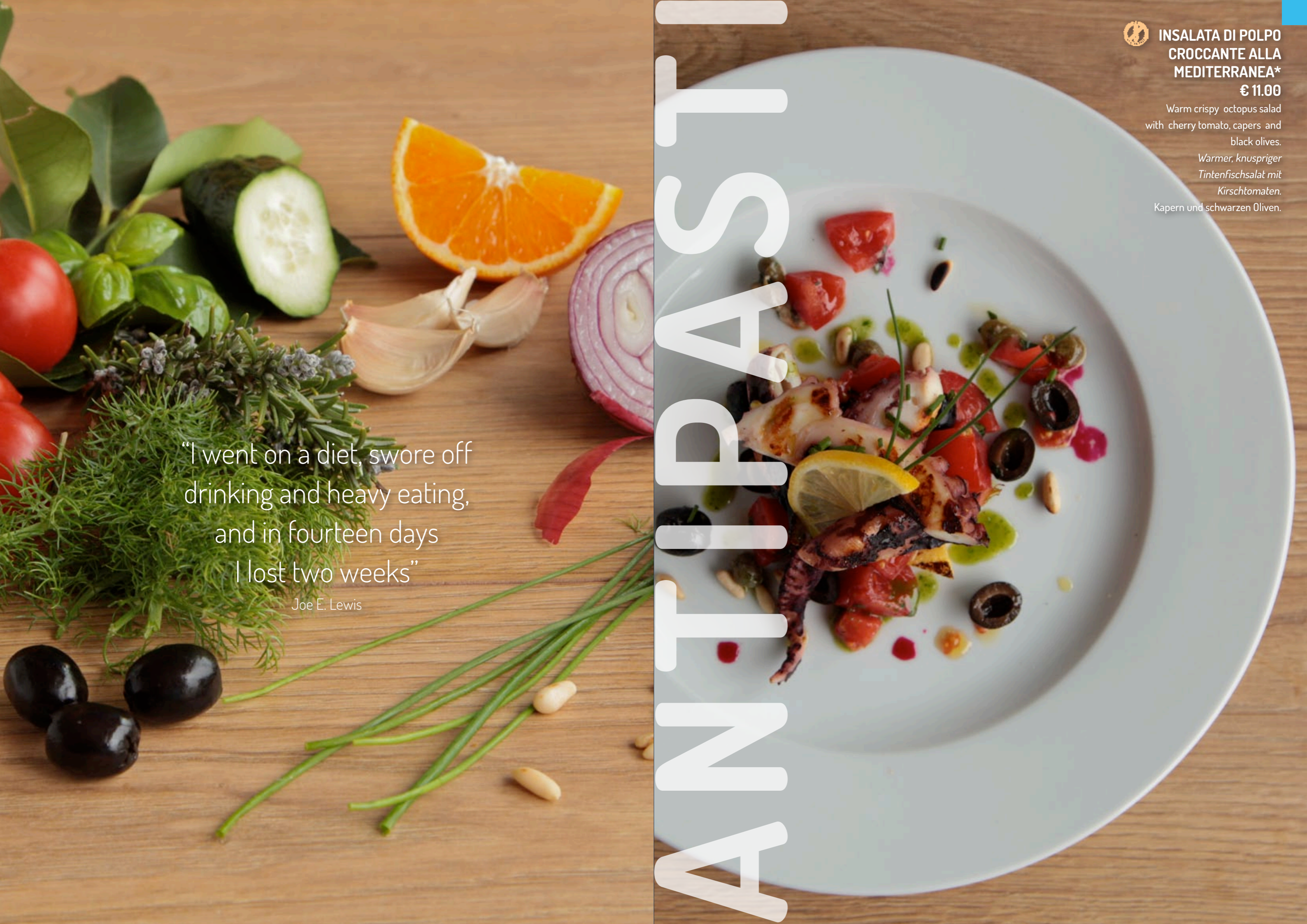
Kirschtomaten,

Kapern und schwarzen Oliven.

ANTIPASTI

“I went on a diet, swore off
drinking and heavy eating,
and in fourteen days
I lost two weeks”

Joe E. Lewis



BRUSCHETTA
€ 5.00

Grilled Italian bruschetta served with fresh tomato and basil dressing.
Gegrillter italienischer Bruschetta mit frischem Tomaten-Concasse mit Basilikum-Dressing.
Gegrilde Italiaanse bruschetta geserveerd met verse tomaten en basilicum dressing.



SFORMATO DI ZUCCHINE CON STRACCIATELLA, PANE CARASAU E FIORE DI ZUCCA FRITTO
€ 9.50

Zucchini flan with buffalo stracciatella and Carasau bread
Zucchini-Küchlein mit Stracciatella-Käse, Carasau-Brot und gebackener Kürbisblüte
Courgettenpastei met stracciatella, Carasau-brood en gefrituurde pompoenbloem



COMPOSIZIONE DI VERDURE GRIGLIATE CON TOMINO BOSCAIOLO
€ 9.50

Mixed grill vegetables served with warm tommino cheese
Gemischtes Grillgemüse mit Tomino Boscaiolo
Gemengde gegrilde groenten met 'tomino boscaiolo'-kaas



PROSCIUTTO E MELONE
€ 9.50

Sliced "PARMA" ham served with honey melon.
"PARMA"-Schinken in Scheiben mit Honigmelone serviert.
Plakjes "PARMA" ham geserveerd met honingmeloen.



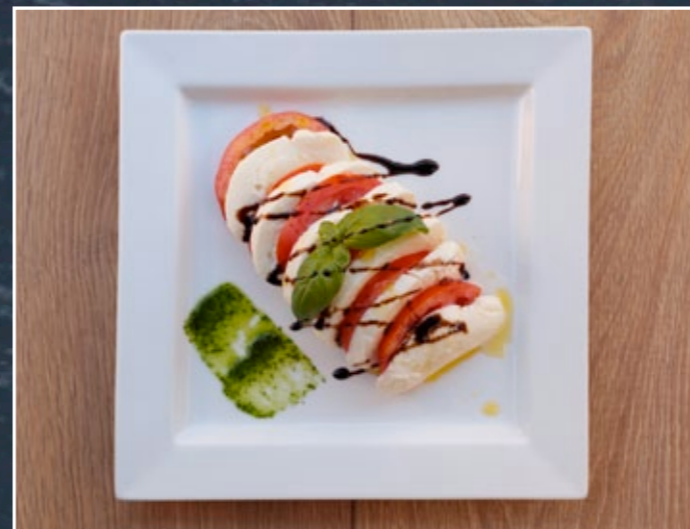
ANTIPASTO DI LAGO
€ 11.00

Selection of fresh water fish antipasti.
Auswahl an Antipasti aus Frischwasserfisch.
Voorgerecht van het meer.



MOZZARELLA DI BUFALA ALLA CAPRESE
€ 9.00

Buffalo mozzarella served with tomatoes, oregano and basil dressing.
Büffelmozzarella mit Tomaten und Basilikum.
Buffelmozzarella alla caprese (met tomaat en basilicum).



PRIMA PASTA



**SPAGHETTI AI FRUTTI
DI MARE***
€ 14.00

Spaghetti pasta with mixed sea food
and fresh tomato sauce.
*Spaghetti mit gemischten
Meeresfrüchten und frischer
Tomatensosse.*
Spaghetti met verschillende
zeevruchten en verse tomatensaus.

**SPAGHETTI AL POMODORO CON
STRACCIATELLA DI BUFALA E BASILICO**
€ 9.50

Spaghetti with fresh tomato , buffalo stracciatella and basil dressing
*Spaghetti mit Tomatensauce mit Stracciatella-Käse
vom Büffel und Basilikum*
Spaghetti met tomatensaus met stracciatella
van buffelmozzarella en basilicum



SPAGHETTI ALLA BOLOGNESE
€ 8.00
Spaghetti with bolognese ragout
Spaghetti Bolognese
Spaghetti bolognese

SPAGHETTI ALLA CARBONARA
€ 8.50

Spaghetti pasta with crispy bacon, eggs and parmesan cheese.
Spaghetti mit knusprigem Speck, Eiern und Parmesankäse.
Spaghetti met knapperige spekjes, eieren en Parmezaanse kaas.





✓ SPAGHETTI AGLIO OLIO E PEPERONCINO
€ 7.00

Spaghetti pasta with garlic, olive oil and chili pepper.
Spaghetti mit Knoblauch, Öl und Chili.
Spaghetti met knoflook, chilipeper en olijfolie.



PENNE AL PESTO DI BROCCOLI E VONGOLE
€ 12.00

Penne with broccoli cream and saute clams
Penne mit Broccoli-Pesto und Venusmuscheln
Penne met broccolipesto en venusschelpen

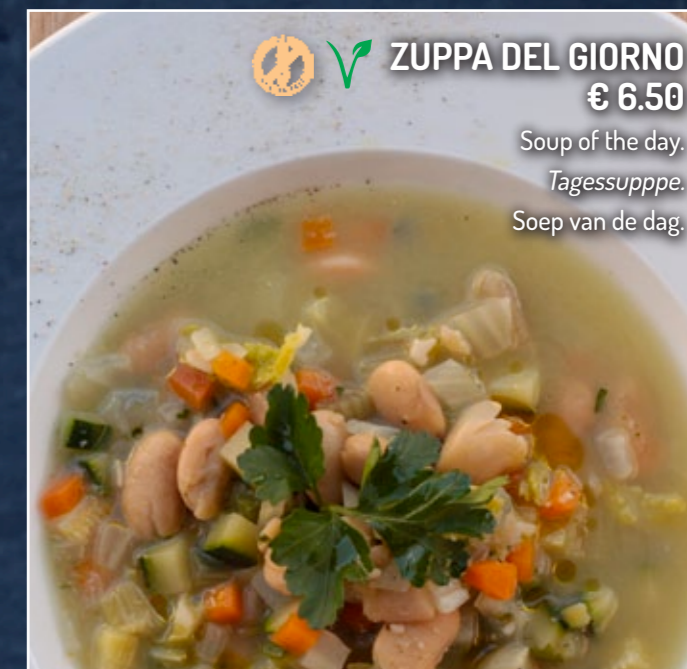


TAGLIOLINI CON RAGÙ DI COREGONE E PESTO AL BASILICO
€ 9.00

Tagliolini pasta with whitefish ragout and basil pesto
Tagliolini Nudeln mit Felchenragout und Basilikumpesto
Tagliolini met kleine marene-saus en basilicumpesto



LASAGNE ALLA BOLOGNESE
€ 7.50



✓ ZUPPA DEL GIORNO
€ 6.50

Soup of the day.
Tagessuppe.
Soep van de dag.



PENNE AL TONNO ROSSO CON POMODORINI CONFIT, OLIVE, CAPPERI E PANURE AGLI AGRUMI
€ 12.00

Penne with fesh tuna, cherry tomato, olive, capers and citrus breadcrums
Penne mit rotem Thunfisch, Confit-Kirschtomaten, Oliven, Kapern und Zitruspanade
Penne met rode tonijn en gekonfijte kerstomaten, olijven, kappertjes en broodkruimels met citrusvruchten



✓ TORTELLI CON RICOTTA E SPINACI*
€ 8.00

Tortelli with spinach and ricotta cheese.
Tortelli mit Ricotta und Spinat.
Tortelli met ricotta en spinazie.




✓ RISOTTO AL RADICCHIO E TOMINO PIEMONTESE
€ 9.00

Risotto with radicchio and tomino cheese
Radicchio-Risotto mit Tomino Piemontese
Risotto met roodlof en tomino-kaas uit Piëmont

SECONDI PIATTI

PESCE



**TRANCIO DI SALMONE ALLA GRIGLIA
CON CAPONATINA DI VERDURE***
€ 12.50

Grilled fillet of salmon.
Gegrilltes Lachsfilet mit Gemüse-caponata.
Plak gegrilde zalm met caponatina van groenten.

FRITTO CROCCANTE DI CALAMARI*
€ 12.00

Deep fried calamari.
Knusprig frittierte Calamari.
Gefrituurde krokante inktvis.



FRITTURA MISTA DI PESCE*
€ 14.00

Deep fried mixed sea food.
Gemischter frittierter Fisch.
Gefrituurde gemengde vis.



**TAGLIATA DI TONNO CON PANZANELLA
AGLI AGRUMI
€ 14.00**

Warm tuna fillet server with citrus panzanella salad.
Thunfisch in Scheiben geschnitten mit Zitrus Panzanella.
Tonijn met citruspanzanella.



SECONDI PIATTI



**GRIGLIATA MISTA DI CARNE
€ 13.00**

Mixed grilled meat.
Gemischte Fleisch-Grillplatte.
Mixed grill.

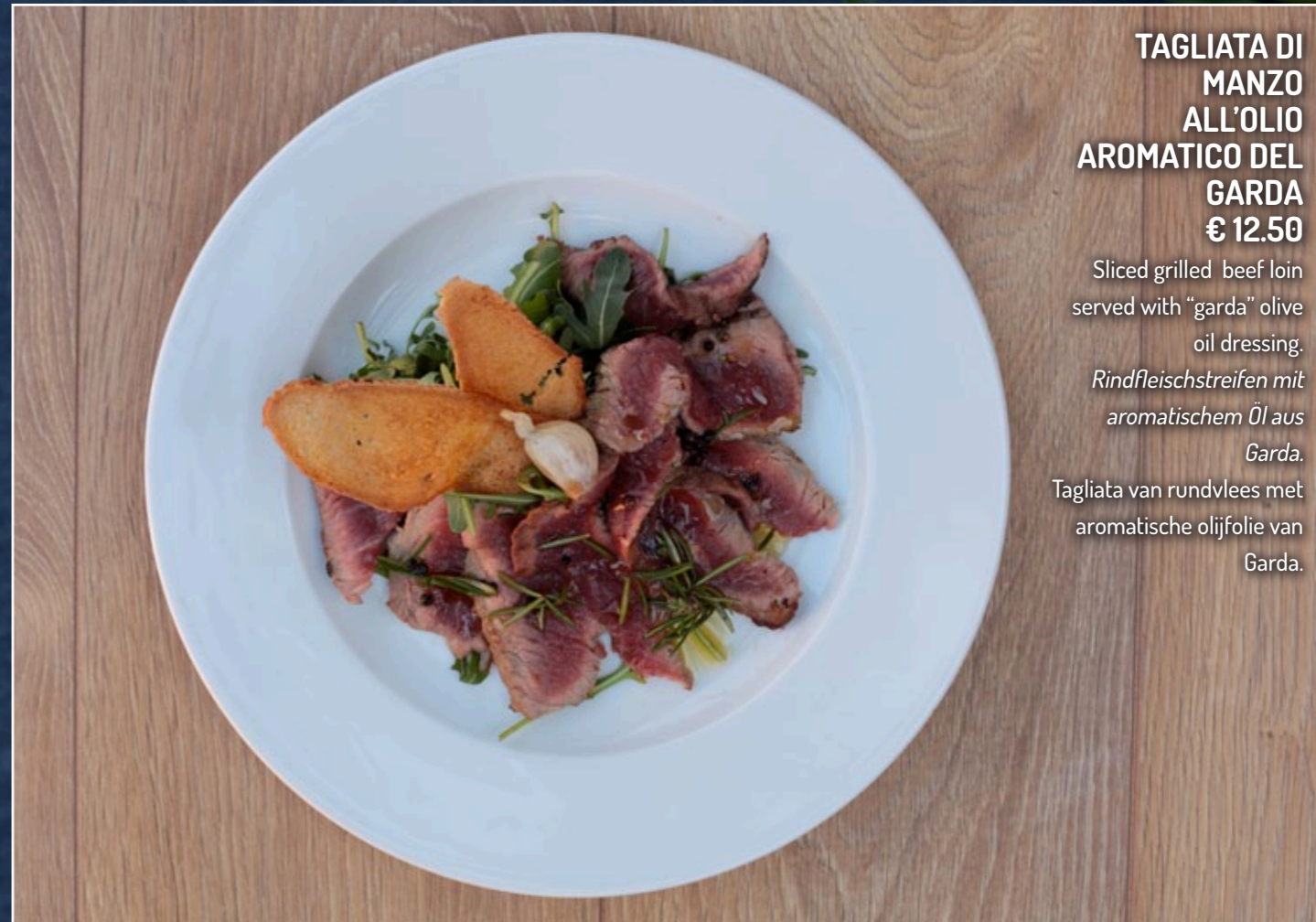
FILETTO DI MANZO AI FUNGHI CON SPAGHETTI ALL AGLIO E OLIO
€ 18.50

Pan fried filled of beef served with mushroom sauce and spaghetti aglio e olio.
Rinderfilet mit Pilzen und Spaghetti mit Knoblauch und Öl.
Ossenhaas met champignons, spaghetti met knoflook en olijfolie.



TAGLIATA DI MANZO ALL'OLIO AROMATICO DEL GARDA
€ 12.50

Sliced grilled beef loin served with "garda" olive oil dressing.
Rindfleischstreifen mit aromatischem Öl aus Garda.
Tagliata van rundvlees met aromatische olijfolie van Garda.



FILETTO DI MANZO AL BACON CON SPAGHETTI ALLA CARBONARA
€ 18.50

Pan fried beef fillet served with crispy bacon and carbonara spaghetti.
Rinderfilet mit Speck und Spaghetti Carbonara.
Ossenhaas met bacon, spaghetti alla carbonara.



COTOLETTA ALLA MILANESE
€ 9.00

Pan fried breaded scaloppine.
Mailänder Schnitzel.
Milanese schnitzel.



HAMBURGER



COLORADO BURGER 200 gr ANGUS
hamburger con pomodoro, insalata,
bacon, formaggio cheddar, cipolle
brasate, salsa BBQ, patatine fritte
€ 13.00

ANGUS hamburger with tomato, salad, bacon, cheddar cheese,
brased onions, BBQ sauce, french fries.
*ANGUS-Burger mit Tomaten, Salat, Speck, Cheddar-Käse,
geschmorten Zwiebeln, Barbecue-Sauce, pommes Frites.*
ANGUS hamburger met tomaat, sla, bacon, cheddar, gesmoorde
uien, barbecuesaus, patat friet.



SILVELLA BURGER 200 gr ANGUS
hamburger con pomodoro, insalata,
cipolla, formaggio cheddar, cetrioli
sottaceto, salsa caesar, patatine fritte
€ 13.00

ANGUS Hamburger with tomato, salad, onions, cheddar cheese,
pickled, caesar sauce, french fries.
*ANGUS-Burger mit Tomaten, Salat, Zwiebeln, Cheddar-Käse,
Gewürzgurken, Caesar-Sauce, Pommes Frites.*
ANGUS hamburger met tomaat, sla, ui, cheddar, augurk,
caesar-saus, patat friet



INSALATA TONNE



INSALATA CAESAR lattuga, pollo grigliato, bacon croccante, scaglie di
grana, crostini di pana, salsa caesar
€ 8.50

CAESAR SALAD lettuce, grilled chicken, crispy bacon, bread croutons, caesar sauce.
CAESAR SALAT Kopfsalat, gegrilltes Hähnchen, knuspriger Speck, Parmesansplitter, Croutons, Caesar-Sauce.
CAESARSALADE met sla, gegrilde kip, krokant bacon, snippers Parmezaanse kaas, croutons, caesar-saus.



INSALATA GRECA lattuga, pomodoro, cetrioli, cipolle rosse, formaggio feta, origano, olive, crostini di pane, salsa aioli

€ 8.50

GREEK SALAD lettuce, tomatoes, cucumbers, onion, feta cheese, olives, bread croutons, aioli sauce.
GRIECHISCHER SALAT Kopfsalat, Tomaten, Gurken, rote Zwiebeln, Feta-Käse, Oregano, Oliven, Croutons, Aioli-Sauce.
KSE SALADE MET sla, tomaten, komkommer, rode ui, feta, oregano, olijven, croutons, aioli-saus.



INSALATA MARINARA lattuga, pomodoro, gamberetti, polpa di granchio, zucchine, carciofini e avocado

€ 8.50

MARINARA SALAD lettuce, tomatoes, shrimps, crabmeat, zucchini, baby artichokes and avocado.
MARINARA SALAT Kopfsalat, Tomaten, Garnelen, Krabbenfleisch, Zucchini, Baby-Artischocken und Avocados.
ZEESALADE met sla, tomaat, garnalen, krabvlees, courgette, artisjokken en avocado's.



CONTORNI

€ 4.00

PATATE FRITTE

French fries.
Pommes Frites.
Gebakken aardappelen.



INSALATA VERDE

Green Lettuce.
Grüner Salat.
Groene salade.



POMODORI E CIPOLLE

Tomatoes salad, fresh onions.
Tomaten und Zwiebeln.
Tomaten en vien.



INSALATA MISTA

Mixed seasonal salad.
Gemischter Salat.
Gemengde salade.



VERDURE GRIGLIATE

Mixed grilled vegetables.
Gegrilltes Gemüse.
Gegrilde groenten.



MENÙ BAMBINI € 7.00



WÜRSTEL + PATATINE + BIBITA A BICCHIERE + PALLINA DI GELATO

Wurstel + french fries + soft drink + spoon of ice cream.
Wurstel + Pommes + ein Getränk (Glas) + eine Kugel Eis.
Wurstel + friet + glas frisdrank + bolletje ijs.

HAMBURGER* + PATATINE + BIBITA A BICCHIERE + PALLINA DI GELATO

Hamburger + french fries + soft drink + spoon of ice cream.
Hamburger + Pommes + ein Getränk (Glas) + eine Kugel Eis.
Hamburgers + friet + glas frisdrank + bolletje ijs.



COTOLETTA ALLA MILANESE + PATATINE + BIBITA A BICCHIERE + PALLINA DI GELATO

Pan fried breaded scaloppine + french fries
+ soft drink + spoon of ice cream.
Nudeln mit Tomatensauce, Fleischsauce oder Sahne mit Schinken
+ Getränk + eine Kugel Eis.
Milanese schnitzel + friet + frisdrank + bolletje ijs.

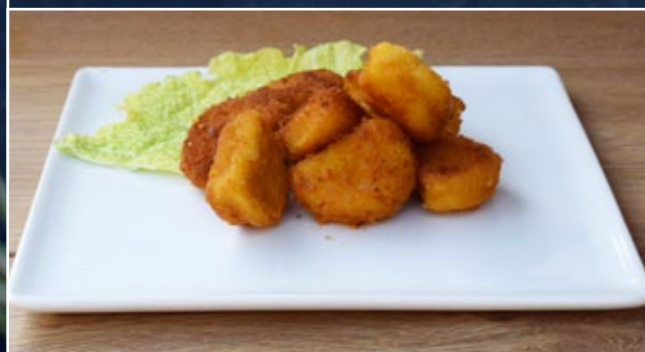
CROCCHETTE DI POLLO* + PATATINE + BIBITA A BICCHIERE + PALLINA DI GELATO

Chicken nuggets + french fries + soft drink + spoon of ice cream.
Kroketten + Pommes + ein Getränk (Glas) + eine Kugel Eis.
Kroketten + friet + glas frisdrank + bolletje ijs.



PASTA AL POMODORO, RAGU O PANNA E PROSCIUTTO + BIBITA + PALLINA DI GELATO

Pasta with tomato, beef ragout or cream and ham
+ soft drink + spoon of ice cream.
Nudeln mit Tomatensauce, Fleischsauce oder Sahne mit Schinken
+ Getränk + eine Kugel Eis.
Pasta met tomatensaus, vleessaus of room en ham
+ frisdrank + bolletje ijs.



A
R
I
A
E
R
I
E
R
I
E

PIZZE

PIZZA MARGHERITA € 6,00

Pomodoro, mozzarella / Tomato, mozzarella / Tomaten, Mozzarella / Tomaat, mozzarella

PIZZA MARINARA..... € 6,00

Pomodoro, aglio, origano / Tomato, garlic, oregano / Tomaten, Knoblauch, Dost / Tomaat, knoflook, oregano

PIZZA NAPOLETANA..... € 6,50

Pomodoro, mozzarella, acciughe, olive nere / Tomato, mozzarella, Anchovies, olives / Tomaten, Mozzarella, Sardellen, Oliven / Tomaat, mozzarella, ansjovis, olijven

PIZZA ROMANA..... € 6,50

Pomodoro, mozzarella, acciughe, capperi / Tomato, mozzarella, anchovies, capers / Tomaten, Mozzarella, Sardellen, Kapern / Tomaat, mozzarella, ansjovis, kappertjes

PIZZA PATATOSA..... € 7,00

Pomodoro, mozzarella, patatine fritte / / Tomato, mozzarella, pommes frites / Tomaten, Mozzarella, pommes frites / Tomaat, mozzarella, pommes frites

PIZZA AI WÜRSTEL..... € 7,00

Pomodoro, mozzarella, wurstel / Tomato, mozzarella, wurstel / Tomaten, Mozzarella, Würstel / Tomaat, mozzarella, knakworst

PIZZA DIAVOLA..... € 7,50

Pomodoro, mozzarella, salamino piccante / Tomato, mozzarella, hot salami / Tomaten, Mozzarella, scharfe Salami / Tomaat, mozzarella, pikante salami

PIZZA SALAME..... € 7,50

Pomodoro, mozzarella, salame / Tomato, mozzarella, salami / Tomaten, Mozzarella, Salami / Tomaat, mozzarella, alami

PIZZA PROSCIUTTO E FUNGHI..... € 7,50

Pomodoro, mozzarella, prosciutto, funghi / Tomato, mozzarella, ham, mushrooms / Tomaten, Mozzarella, Schinken, Pilzen / Tomaat, mozzarella, ham, champignons

PIZZA PROSCIUTTO COTTO..... € 7,00

Pomodoro, mozzarella, prosciutto / Tomato, mozzarella, ham / Tomaten, Mozzarella, Schinken / Tomaat, mozzarella, ham

PIZZA DEL GARDA..... € 7,50

Pomodoro, Pomodoro fresco, mozzarella, rucola / / Tomato, Fresh tomato, mozzarella, racket / Tomaten, Frische Tomaten, Mozzarella, Rauke / Tomaat, Verse tomaat, mozzarella, rucola

PIZZA HAWAII..... € 7,50

Pomodoro, mozzarella, prosciutto, ananas / / Tomato, mozzarella, ham, pineapple / Tomaten, Mozzarella, Schinken, Ananas / Tomaat, mozzarella, ham, ananas

PIZZA TONNO E CIPOLLE..... € 7,50

Pomodoro, mozzarella, tonno, cipolle / Tomato, mozzarella, tunafish, onions / Tomaten, Mozzarella, Thunfisch, Zwiebeln / Tomaat, mozzarella, tonijn, uien

PIZZA CAPRICCIOSA..... € 7,50

Pomodoro, mozzarella, prosciutto, funghi, carciofi / / Tomato, mozzarella, ham, mushrooms, artichokes / omaten, Mozzarella, Schinken, Pilzen, Artischocken, / Tomaat, mozzarella, ham, champignons, artisjokken

PIZZA QUATTRO STAGIONI..... € 7,50

Pomodoro, mozzarella, prosciutto, funghi, carciofi, peperoni / Tomato, mozzarella, ham, mushrooms, artichokes, peppers / Tomaten, Mozzarella, Schinken, Pilzen, Artischocken, Paprikaschoute / Tomaat, mozzarella, ham, champignons, artisjokken, paprika

PIZZE

PIZZA QUATTRO FORMAGGI..... € 8,00

Pomodoro, mozzarella, formaggi / Tomato, mozzarella, cheeses / Tomaten, Mozzarella, Käsen / Tomaat, mozzarella, kaas

CALZONE..... € 8,00

Pomodoro, mozzarella, prosciutto, funghi / Tomato, mozzarella, ham, mushrooms / Tomaten, Mozzarella, Schinken, Pilzen / Tomaat, mozzarella, ham, champignons

PIZZA VEGETARIANA..... € 7,50

Pomodoro, mozzarella, verdure / Tomato, mozzarella, vegetables / Tomaten, Mozzarella, Gemüse / Tomaat, mozzarella, groenten

PIZZA ALLA PARMIGIANA..... € 7,50

Pomodoro, mozzarella, melanzane, prosciutto cotto, grana / Tomato, mozzarella, eggplant, ham, parmesan cheese / Tomaten, Mozzarella, Aubergine, Schinken, Parmesan / Toomat, mozzarella, aubergine, ham, Parmezaan

PIZZA SPECK..... € 8,00

Pomodoro, mozzarella, speck, grana / Tomato, mozzarella, speck, parmesan / Tomaten, Mozzarella, Speck, Parmesan, cheese / Tomaat, mozzarella, spek, Parmesaanse kaas

PIZZA AL CRUDO..... € 8,50

Pomodoro, mozzarella, prosciutto crudo / Tomato, mozzarella, raw ham / Tomaten, Mozzarella, Roher Schinken / Tomaat, mozzarella, rauwe ham

PIZZA BUFALINA..... € 8,50

Pomodoro, Pomodoro fresco, mozzarella di bufala, basilico / Fresh tomato, buffalo mozzarella, basil / Frische Tomato, Tomaten, Büffel Mozzarella, Basilikum / Verse tomaat, buffalo mozzarella, basilicum

PIZZA RANCH..... € 8,50

Pomodoro, mozzarella, salame, salsiccia, prosciutto cotto / Tomato, mozzarella, salami, sausage, ham / Tomaten, Mozzarella, scharfe Salami, Wurst, Schinken / Toomat, mozzarella, alami, worst, ham

PIZZA MESSICANA..... € 8,50

Pomodoro, mozzarella, salamino piccante, fagioli, olive / Tomato, mozzarella, hot salami, beans, olives / Tomaten, Mozzarella, scharfe Salami, Bohnen, Oliven / Tomaat, mozzarella, pikante salami, bonen, olijven

PIZZA EUROPA SILVELLA..... € 9,00

Pomodoro, mozzarella, prosciutto, wurstel, uovo, aglio / Tomato, mozzarella, ham, Vienna sausage, egg, garlic / Tomaten, Mozzarella, Schinken, Würstel, Ei, knoblauch / Tomaat, mozzarella, ham, knakworst, ei, knoflook

PIZZA BOMBA..... € 9,00

Pomodoro, mozzarella, salamino piccante, gorgonzola, peperoni, cipolla / Tomato, mozzarella, hot salami, blue cheese, peppers, onion / Tomaten, Mozzarella, scharfe Salami, Gorgonzola, Paprikaschoten, Zwiebeln / Tomaat, mozzarella, pikante salami, gorgonzola, paprika, uien

PIZZA FRUTTI DI MARE..... € 9,00

Seafood Pizza / Meeresfrüchte Pizza / Zeerruchten Pizza

Tutte le Mini Pizze / All Mini Pizzas / Alles Pizzas Mini: – € 1,00

Aggiunta ingredienti / All additional ingredients / Alle weiteren Zutaten:..... + € 1,00

BEVANDE E APERITIVI

Bibite in lattina	0.33 lt.	€ 3.00			
Succhi di frutta		€ 3.00			
Acqua minerale naturale/frizzante	0.75 lt.	€ 2.00			
Spetzen	0.25 lt.	€ 2.50	0.40 lt.	€ 4.00	
Birre alla spina	0.20 lt.	€ 2.50	0.40 lt.	€ 4.00	1.5 lt. € 13.50
Koenig weissbier	0.50 lt.	€ 5.00			1.5 lt. € 14.50
Radler	0.20 lt.	€ 2.50	0.40 lt.	€ 4.00	
Birre in bottiglia		€ 3.50			
Birra felice vivaldi locale (San felice del Benaco)		€ 7.00			
Aperitivi analcolici € 3.00					
Aperitivi alcolici € 3.50					
Spritz € 4.00					

VINI BIANCHI White wine - Weißwein

Gerwurztraminer	Meran	Alto Adige	€ 18.00
Pinot grigio	Puiatti	Friuli	€ 18.00
Chardonnay	Meran	Alto Adige	€ 17.00

Vini locali della Valtenesi e Lugana Local wines from Valtenesi and Lugana

Il Lugana 2018	Pasini San Giovanni	Puegnago	€ 19.00	€ 3.50
Lugana Sirmione 2018	Avanzi	Manerba	€ 19.00	

VINI ROSSI Red wines - Rotweine

Chianti. Certosa Pontignano	Montereste	Toscana	€ 20.00
Lambrusco amabile	Cei	Emilia	€ 10.00

Vini locali della Valtenesi Local wines from Valtenesi

CAP del Priu 2016	Pasini San Giovanni	Puegnago	€ 18.00	€ 3.50
Valtinesi 2018	Le Chiusure	Portese	€ 19.00	

VINI ROSÉ LOCALI Local rose wine - Lokale Roséweine

Chiaretto Valtenesi 2018	Pasini San Giovanni	Puegnago	€ 18.00
Valtinesi Chiaretto 2018	Le Chiusure	Portese	€ 19.00

BOLLICINE The bubble - Perl weine

Prosecco	Darfanta	Veneto	€ 15.00
Franciacorta Brut	Barone Pizzini	Lombardia	€ 30.00

VINI DELLA CASA House Wines - Hausweine

	0.25 L.	0.50 L.	1L.
Bianco frizzante - Sparkling Wine - Perlwein	€ 3.00	€ 5.00	€ 9.00
Bianco fermo - White Wine - Weißwein	€ 3.00	€ 5.00	€ 9.00
Rose frizzante - Rose sparkling wine - Roséperlwein	€ 3.00	€ 5.00	€ 9.00
Rosso fermo - Red wine - Rotwein	€ 3.00	€ 5.00	€ 9.00

Il sapore del nostro territorio
The flavor of our territory



P.
D.
O.
L.
I.
V.
O.

Sostanze o prodotti che provocano allergie o intolleranze

Substances or products that cause allergies or intolerances

Stoffe oder Erzeugnisse, die Allergien oder Unverträglichkeiten auslösen können

I nostri cibi e le nostre bevande possono contenere le seguenti sostanze:

Our dishes and beverages can contain the following substances:

Unsere Speisen und Getränke können folgende Stoffe enthalten:

Cereali contenenti glutine: Grano, segale, orzo, avena, farro, kamut o i loro ceppi ibridati e prodotti derivati.	Cereals containing gluten, namely: wheat, rye, barley, oats, spelt, kamut or their hybridised strains, and products thereof	Glutenhaltiges Getreide, namentlich: Weizen, Roggen, Gerste, Hafer, Dinkel, Kamut oder Hybridstämme davon sowie daraus hergestellte Erzeugnisse.
Crostacei e prodotti a base di crostacei	Crustaceans and products thereof.	Krebstiere und daraus gewonnene Erzeugnisse.
Uova e prodotti a base di uova	Eggs and products thereof.	Eier und daraus gewonnene Erzeugnisse.
Pesce e prodotti a base di pesce	Fish and products thereof.	Fische and daraus gewonnene Erzeugnisse.
Arachidi e prodotti a base di arachidi	Peanuts and products thereof.	Erdnüsse und daraus gewonnene Erzeugnisse.
Soia e prodotti a base di soia	Soybeans and products thereof.	Sojabohnen und daraus gewonnene Erzeugnisse.
Latte e prodotti a base di latte (incluso lattosio)	Milk and products thereof. (including lactose).	Milch und daraus gewonnene Erzeugnisse. (einschließlich Laktose).
Frutta a guscio, vale a dire: mandorle (<i>Amygdalus communis</i> L.), nocciole (<i>Corylus avellana</i>), noci (<i>Juglans regia</i>), noci di acagiù (<i>Anacardium occidentale</i>), noci di pecan (<i>Karya illinoensis</i> (Wangenh.)k.Koch), noci del Brasile (<i>Bertholletia excelsa</i>), pistacchi (<i>Pistacia vera</i>), noci macadamia o noci del Queensland (<i>Macadamia ternifolia</i>) e i loro prodotti, tranne per la frutta a guscio utilizzata per la fabbricazione di distillati alcolici, incluso l'alcool etilico di origine agricola.	Nuts, namely: almonds (<i>Amygdalus communis</i> L.), hazelnuts (<i>Corylus avellana</i>), walnuts (<i>Juglans regia</i>), cashews (<i>Anacardium occidentale</i>), pecan nuts (<i>Karya illinoensis</i> (Wangenh.)k.Koch), Brazil nuts (<i>Bertholletia excelsa</i>), pistachio nuts (<i>Pistacia vera</i>), macadamia or Queensland nuts (<i>Macadamia ternifolia</i>), and products thereof, except for nuts used for making alcoholic distillates including ethyl alcohol of agricultural origin.	Schalenfrüchte, namentlich: Mandeln (<i>Amygdalus communis</i> L.), Haselnüsse (<i>Corylus avellana</i>), Wainüsse (<i>Juglans regia</i>), Kaschnüsse (<i>Anacardium occidentale</i>), Pecannüsse (<i>Karya illinoensis</i> (Wangenh.) k.Koch), Paranüsse (<i>Bertholletia excelsa</i>), Pistazien (<i>Pistacia vera</i>), Macadamia oder Queenslandnüsse (<i>Macadamia ternifolia</i>) sowie daraus gewonnene Erzeugnisse, außer Nüssen zur Herstellung von alkoholischen Destillaten einschließlich Ethylalkohol landwirtschaftlichen Ursprungs.
Sedano e prodotti a base di sedano.	Celery and products thereof.	Sellerie und daraus gewonnene Erzeugnisse.
Senape e prodotti a base di senape.	Mustard and products thereof.	Senf und daraus gewonnene Erzeugnisse.
Cereali contenenti glutine.	Cereals containing gluten.	Glutenhaltiges Getreide
Semi di sesamo e prodotti a base di semi di sesamo.	Sesame seeds and products thereof.	Sesamen und daraus gewonnene Erzeugnisse.
Anidride solforosa e solfiti in concentrazioni superiori a 10 mg/kg o 10 mg/litro in termini di SO2 totale da calcolarsi per i prodotti così come proposti pronti al consumo o ricostruiti conformemente alle istruzioni dei fabbricanti.	Sulphur dioxide and sulphites at concentration of more than 10 mg/kg or 10 mg/liter in terms of the total SO2 which are to be calculated for products as proposed ready for consumption or as reconstituted according to the instructions of the manufacturers.	Schwefeldioxid und Sulphite in Konzentrationen von mehr als 10 mg/kg oder 10 mg/l. als insgesamt vorhandenes SO2, die für verzehrfertige oder gemäß den Anweisungen des Herstellers in den ursprünglichen Zustand zurückgeführte Erzeugnisse zu berechnen sind.
Lupini e prodotti a base di lupini.	Lupin and products thereof.	Lupinen und daraus gewonnene Erzeugnisse.
Molluschi e prodotti a base di molluschi	Molluscs and products thereof.	Weichtiere und daraus gewonnene Erzeugnisse.

	Cereali Cereals	Crostacei Crustaceans	Uova Eggs	Pesce Fish	Arachidi Peanuts	Soia Soybeans	Latte Milk	Frutta guscio Nuts	Sedano Celery	Senape Mustard	Sesamo Sesame	Anidride solforosa Sulphites	Lupini Lupin	Molluschi Molluscs
Insalata di polpo				✓				✓						
Sformato di zucchine	✓		✓				✓							
Bruschetta	✓													
Tomino con verdure							✓							
Prosciutto e melone														
Antipasto lago			✓	✓										
Caprese							✓							
Spaghetti frutti di mare	✓	✓		✓					✓					✓
Spaghetti pomodoro	✓								✓					
Spaghetti bolognese	✓								✓					
Spaghetti carbonara	✓		✓				✓							
Spaghetti aglio e olio	✓													
Penne broccoli e vongole	✓													✓
Penne con tonno	✓			✓				✓						
Tortelli con ricotta	✓		✓				✓							
Tagliolini coregone	✓			✓				✓						
Lasagne	✓		✓				✓							
Risotto al radicchio							✓							
Zuppa del giorno									✓					
Trancio salmone				✓										
Fritto calamari	✓			✓				✓						
Frittura mista	✓	✓		✓				✓						✓
Tagliata tonno	✓			✓				✓						
Grigliata mista carne														
Tagliata manzo														
Filetto funghi	✓													
Filetto bacon	✓		✓				✓							
Cotoletta milanese	✓		✓					✓						
Hamburger Silvella	✓							✓			✓			
Hamburger Colorado	✓							✓			✓			
Insalata Ceasar	✓		✓	✓			✓							
Insalata Greca							✓							
Insalata Marinara		✓		✓										✓

Qualora le sostanze indicate Le dovessero provocare allergie o intolleranze, siete pregati di comunicarlo al momento dell'ordinazione. I nostri collaboratori saranno lieti di fornire chiarimenti e ulteriori informazioni.

If the substances specified above provoke allergies or intolerances to you, we ask you to inform our staff when ordering. They will be glad to give you further information.

Sollten die angegebenen Stoffe bei Ihnen Allergien oder Unverträglichkeiten auslösen, teilen Sie dies bitte bei Bestellung unseren Mitarbeitern mit. Diese erteilen Ihnen gerne genauere Infos.



Buon appetito
Enjoy your meal
Guten Appetit
Eet smakelijk